



СВИДЕТЕЛЬСТВО О ТИПОВОМ ОДОБРЕНИИ
TYPE APPROVAL CERTIFICATE

Изготовитель
Manufacturer **ООО "ТРИТМЭНТ" (ИНН №4704002555)**
"TRITMENT", Ltd.

Адрес
Address **Россия, 188801, г. Выборг, Выборгская ул. 23А**
23A, Vyborgskaya str., Vyborg, 188801, Russia

Изделие*
Product*

Клапан невозвратно-запорный проходной фланцевый стальной с ручным приводом.
Non-return shut-off valve flange pass steel by hand drive.

Код номенклатуры **08030100**
Code of nomenclature

На основании освидетельствования и проведенных испытаний удостоверяется, что вышеупомянутое(ые) изделие(я) удовлетворяет(ют) требованиям Российского морского регистра судоходства.
This is to certify that on the basis of the survey and tests carried out the above mentioned item(s) complies(ly) with the requirements of Russian Maritime Register of Shipping.

Соответствуют и удовлетворяют применимым требованиям главы 4, части VIII "Правил классификации и постройки морских судов", 2018; главы 8, части IV "Правил технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов", 2018.

Products comply with requirements of chapter 4 of Part VIII of the "Rules for the classification and construction of the sea-going ships", 2018, chapter 8 of Part IV of the "Rules for technical supervision during construction of ships and manufacture of materials and products for ships", 2018.

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении действительно до **06.11.2023**
This Type Approval Certificate is valid until

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении теряет силу в случаях, установленных в Правилах технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.
This Type Approval Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Shipboard Materials and Products.

Дата выдачи
Date of issue **06.11.2018**

№ **18.06795.120**

Российский морской регистр судоходства
Russian Maritime Register of Shipping

М.П.
L.S.

(подпись)
signature

Кутеев М.Н. / M. Kuteev
(фамилия, инициалы)
name

*Дополнительную информацию смотри на обороте.
Additional information see overleaf.

Технические данные
Technical data

Диаметр условный, Ду: 32, 40, 50, 65, 80, 100, 150, 250 мм;

Nominal diameter, DN: 32, 40, 50, 65, 80, 100, 150, 250 mm;

Давление рабочее, Pp: 1,0; 2,5; 4,0 МПа;

Working pressure, Pw: 1,0; 2,5; 4,0 MPa;

Рабочая среда: вода пресная, масла смазочные с температурой до 100°C, темные нефтепродукты, дизельное топливо с температурой до 130°C.

Working medium: fresh water, oil lubrication with temperature until 100°C, dark oil product, diesel fuel with temperature until 130°C.

Диаметр условный, Ду: 32, 40, 50, 65, 80, 100, 150, 200 мм;

Nominal diameter, DN: 32, 40, 50, 65, 80, 100, 150, 200 mm;

Давление рабочее, Pp: 1,0; 2,5 МПа;

Working pressure, Pw: 1,0; 2,5 MPa;

Рабочая среда: пар с температурой ≤250°C.

Working medium: steam with temperature ≤250°C.

Диаметр условный, Ду: 32, 50, 80, 100 мм;

Nominal diameter, DN: 32, 50, 80, 100 mm;

Давление рабочее, Pp: 4,0 МПа;

Working pressure, Pw: 4,0 MPa;

Рабочая среда: пар с температурой ≤400°C.

Working medium: steam with temperature ≤400°C.

Техническая документация и дата ее одобрения Российским морским регистром судоходства
Technical documentation and the date of its approval by Russian Maritime Register of Shipping

См. Приложение к Свидетельству.

See Annex to the Certificate.

Образец изделия испытан под техническим наблюдением Российского морского регистра судоходства.
Product's specimen has been tested under the technical supervision of Russian Maritime Register of Shipping.

Акт № 18.06796.120

Report No.

от 06.11.2018

of

Область применения и ограничения

Application and limitations

Изделия предназначены для использования на морских судах, плавучих сооружениях, морских стационарных платформах.

Указанная арматура предназначена для использования в судовых системах с упомянутыми рабочими средами.

The products are intended for using on sea-going ships, floating construction and fixed offshore platforms.

The above-mentioned fittings is intended for application in ship's systems with above mentioned working mediums.

Вид документа, выдаваемого на изделие

Type of document issued for product

Изделие должно поставляться со Свидетельством Российского морского регистра судоходства по форме 6.5.30 или 6.5.31.

The product shall be delivered with Russian Maritime Register of Shipping Certificate in accordance with form 6.5.30 or 6.5.31.

